

N<sup>o</sup> 296 1811

Prot. n. 12- Reg. fls. 341

# Secretaria da Agricultura

Directoria de Terras, Colonisação e Immigração



Anno: 1924

Data 12 de Março de 1924.

» BOTUCATU »

Interessado PASQUAL ANGELO.

Assumpção Peça a restituição da passagem pelo o seu transporte e sua familia do porto de Genova á Santos.

*Genival Mascotto*



*Arthur Leary* Mo. Dr. Paputerra  
17/3/24

*A. P. 15, m. 4-456*



Fazenda " Villa Victoria " 12 de Março de 1924.  
Estação de Victoria - Sorocabana.

Exmo. Sr. Dr. Secretario do Estado dos Negocios da  
Agricultura, Commercio e Obras Publicas do Estado de São Paulo.

*[Handwritten flourish]*

Pasqual Angelo, immigrante, chegado ao porto de Santos, no dia 7 de Fevereiro de 1924, pelo vapor " Ré d'Italia " procedente do porto de Genova, achando-se localizado, com sua familia (composta de sua mulher Giacchetto Amabile de 51 annos; Antonio Giovanni de 26, Giuseppe de 23, Domenico 17, Venerina 13, Ida Amelia 10, suas nôras Rodigliero Maria de 20 annos e Saramin Elvira Teresa de 20 annos; seu netto Mario de 11 mezes). na Fazenda da Condessa de Serra Negra & Filhos, na estação de Victoria, conforme prova com os documentos juntos, e tendo pago sua passagem daquelle porto ao de Santos, vem, respeitosamente, pelo presente requerer digne-se V. Excia, de accordo com a lei, autorizar a restituição, ao suplicante, da importancia de L. 15.300 despendida com o seu transporte, conforme o recibo junto ao presente.

Sendo de justiça

E. R. M.

*367*

Estação de Victoria, 12 de Março de 1924

*Parq*



Directoria Geral  
EXPEDIENTE

ABR 17 1925

*[Handwritten signature]*

*and. 276-12-Reg - fo-341*











N. 277

All' Emigrante.

Mod. III Cl. N. 57

G

# LLOYD SABAUDO

SOCIETÀ ANONIMA PER AZIONI

Sede in GENOVA Via Sottoripa, 5

Capitale emesso e versato Lire it. 60.000.000

Agenti Generali per gli Stati Uniti e Canada:

LLOYD SABAUDO - 44, White Hall Street - New York

Agenti Generali pel Brasile: G. TOMASELLI & C. - Santos - S. Paolo

Ufficio Passeggeri TERZA CLASSE di GENOVA

Biglietto d'imbarco in TERZA CLASSE No 05923 G

RE D'ITALIA

sul Vapore di bandiera italiana

Stazza lorda tonnellate 6237, netta tonnellate 3982  
velocità alle prove miglia 15,02 all'ora - Durata del viaggio giorni 17 e mezzo per Rio Janeiro, 19 per Santos, 23 e mezzo per Montevideo e B. Aires  
(che sarà aumentata di un giorno scalandò Gibilterra e/o per il carboniferi)

che partirà da GENOVA il 17 GEN. 1924

per SANTOS

toccando di scalo i porti di NAPOLI PALERMO GIBILTERRA

% LAS PALMAS RIO JANEIRO

PEI PASSEGGIERI

COGNOME E NOME	ETÀ		POSTI E RAZIONI				Cucotte	
	Anni	Mei	1	1/2	1/4	0	1	1/2
1. <i>Rodighiero</i>								
2. <i>Maria</i>								
3.								
4.								
5.								
6.								
7.								
Totale								



Regio Decreto Legge N. 1997-15-9-923  
RISCOSSA L. 5 per persona.  
HOSPITALIDAD DE EMIGRANTES  
S. PAULO  
FEV 8 1924

di chiamata

N. da

PASSAPORTO

N. 26

Il presente biglietto dà diritto, per ogni posto intero, al trasporto gratuito di 100 Kg. di bagaglio, purchè questo non superi il volume di mezzo metro cubo.

**DISTINTA**

N. / posti a L.it. Totale L.it. *100*

Acconto pagato al Rappresentante in ragione di L.it. per posto > >

Rimane a pagarsi a GENOVA L.it.

IL PROCURATORE

*Ferrario*

7 GEN. 1924







N. 276

All' Emigrante.

Mod. III Cl. N. 57

G

# LLOYD SABAUDO

SOCIETÀ ANONIMA PER AZIONI  
Sede in GENOVA Via Sottoripa, 5  
Capitale emesso e versato Lire it. 60.000.000

Agenti Generali per gli Stati Uniti e Canada:  
**LLOYD SABAUDO - 44, White Hall Street - New York**  
Agenti Generali pel Brasile: G. TOMASELLI & C. - Santos - S. Paolo  
**Ufficio Passeggeri TERZA CLASSE di GENOVA**

**Biglietto d'imbarcazione TERZA CLASSE No. 05922 G**

Stazza lorda tonnellate 6237, netta tonnellate 3982  
Velocità alle prove miglia 15,02 all'ora - Durata del viaggio giorni 17 e mezzo per Rio Janeiro, 19 per Santos, 23 e mezzo per Montevideo e B. Aires di bandiera italiana  
(che sarà aumentata di un giorno scalando Gibilterra e/o porti carboniferi)

che partirà da **GENOVA** il **17 GEN. 1924**  
per **SANTOS**  
toccando di scalo i porti di **NAPOLI PALERMO GIBILTERRA**  
**% LAS PALMAS RIO JANEIRO**  
**PEI PASSEGGIERI**

IMBARCAZIONE DE IMMIGRANTES  
SAO PAULO  
24 FEB 8 1924

COGNOME E NOME	ETÀ		POSTI E RAZIONI				Cuccette	
	Anni	Mesi	1	1/2	1/4	0	1	1/2
1. Giacchetto								
2. Amabile			1					1
3.								
4.								
5.								
6.								
7.								
Totale							1	1

Tassa portuaria riscossa L. 5 per persona  
Decreto Legge N. 1097-15-9-1923



N. di chiamata da [redacted] PASSAPORTO N. [redacted] 25

Il presente biglietto dà diritto per ogni posto intero, al trasporto gratuito di 100 Kg. di bagaglio, purchè questo non superi il volume di mezzo metro cubo.

**DISTINTA**

N. 1 posti a L.it. 100 Totale L.it. 100

Acconto pagato al Rappresentante in ragione di L.it. per posto > > \_\_\_\_\_

Rimanenza a pagarsi a GENOVA L.it. \_\_\_\_\_

IL PROCURATORE  
*Ferrario*

Genova li **7 GEN. 1924** 192















N.º 273

All' Emigrante.

Mod. III Cl. N. 57

G

# LLOYD SABAUDO

SOCIETÀ ANONIMA PER AZIONI  
Sede in GENOVA Via Sottoripa, 5  
Capitale emesso e versato Lire it. 60.000.000

Agenti Generali per gli Stati Uniti e Canada:  
**LLOYD SABAUDO - 44, White Hall Street - New York**  
Agenti Generali pel Brasile: G. TOMASELLI & C. - Santos - S. Paolo  
**Ufficio Passeggeri TERZA CLASSE di GENOVA**

Biglietto d'imbarco in TERZA CLASSE N.º 05920 G

RE D'ITALIA

Stazza lorda tonnellate 6237, netta tonnellate 3982  
Velocità alle prove miglia 15,02 all'ora - Durata del viaggio giorni 17 e mezzo per Rio Janeiro, 19 per Santos, 23 e mezzo per Montevideo e B. Aires  
(che sarà aumentata di un giorno scalandosi Gibilterra e/o porti carboniferi)  
sul Vapore di bandiera italiana  
che partirà da **GENOVA** il **17 GEN, 1924**  
per **SANTOS**

toccando di scalo i porti di **NAPOLI PALERMO GIBILTERRA**  
**% LAS PALMAS RIO JANEIRO**  
**PEI PASSEGGIERI**

COGNOME E NOME	ETÀ		POSTI E RAZIONI				Cucette	
	Anni	Mesi	1	1/2	1/4	0	1	1/2
1. <i>Tasqual Giuseppe</i>								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								
7.								
Totale								



riuscita L. 5 per persona  
Legge N. 1997-15  
MAGGIORATA DE IMMIGRANTI  
SANTOS

N.º *[redacted]* da *[redacted]* PASSAPORTO N.º *[redacted]*

Il presente biglietto dà diritto, per ogni posto intero, al trasporto gratuito di 100 Kg. di bagaglio, purchè questo non superi il volume di mezzo metro cubo.

**DISTINTA**

N. *1* posti a L.it. *1700* Totale L.it. *1700*

Acconto pagato al Rappresentante in ragione di L.it. per posto *1700*

Rimanenza a pagarsi a GENOVA L.it. *1700*

IL PROCURATORE  
*[Signature]*

**7 GEN, 1924**







FAZENDA VILLA VICTORIA

linha Sorocabana - Município de Botucatu

ESTAÇÃO DE VICTORIA



Victoria, 12 de Março de 1924

Illmo. Snr.

Attesto que Pasqual Angelo e sua familia  
recem-chegados da Italia, são colonos desta Fazenda pelo prazo de  
tres annos, nas seguintes condições:

Pelo tratamento de cada 1,000 pes de café 220\$000

Para cada 55 litros de café colhido \$800

Por dia de serviço sem comida 3\$500

e nas demais condições geraes e particulares estipuladas no Con-  
trato do Patronato Agricola d'este Estado.

Pela Condessa de Serra Negra & Filhos.

*Pedro Serra Negra*



Reconheço a firma *Suzana de*

*Pedro b. Serra Negra*

S. Paulo 17 de março de 1924

Em testemunho *João Correia da Silva e Br* da verdade

*João Correia da Silva e Br*  
2º Tabelião Substit.



93

Attesto em razão do cargo que exerço,  
que Pasqual Angelo, é colono da Fazenda  
"Villa Victoria", propriedade da Cam<sup>a</sup> S<sup>ra</sup> Con-  
desa de Serra Negra & Filhos, deste Município

Botucatu 13 de Marco de 1924

10 Juiz de Paz  
Joaquim Fernandes e' Ouz.



Reconheço a firma \_\_\_\_\_ e dou fé

Botucatu, 14 de Março de 1924

Em test.<sup>o</sup> \_\_\_\_\_ da verdade

Jose da Rocha Torres

2.<sup>o</sup> TABELLIÃO





N. 185

PASQUALE ANTONIO, italiano, agricultor, com 26 annos de idade, sua mulher Elvira, com 20 annos, sua filha Maria, com 1 anno, seus paes Angelo, com 51, e Amabile, com 51 annos, seu irmão Giuseppe, com 23 annos, sua cunhada Rodighieri Maria, com 20 annos, e seus irmãos Domenico, com 17, Venerina, com 13, e Ida, com 10 annos, - procedentes do porto de Genova, pelo vapor "Re d'Italia", entraram na Hospedaria deste Departamento em 8 de Fevereiro ultimo, e seguiram para a fazenda da Sra. Condessa de Serra Negra & Filhos, na estação de Victoria, contractados de accôrdo com a procura n.5194.

A localização da referida familia está em ordem. - São exhibidos documentos comprobatorios das despesas com as passagens, na importância de Liras 15.300 (quinze mil e trezentas liras).

Departamento Estadual do Trabalho, S.Paulo, 29 de Março de 1924.

*Marcello Lúcia*

DIRECTOR.

*LL*



Pasqual Angelo  
fede substituição de passagem  
de penora a Santos  
Os documentos estão re-  
gulares.

No caso de deferimento  
a pertença será de Liras  
15.300

Just. Tenas 1-4-24

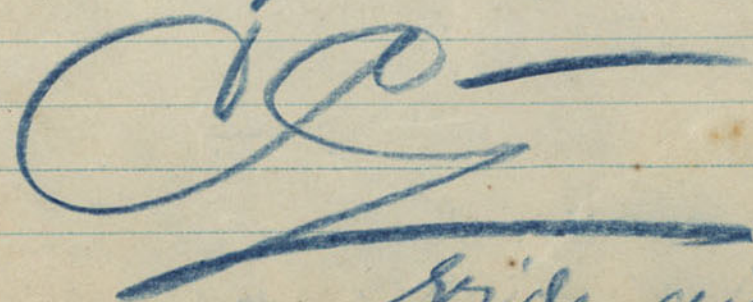
Offay  
go. Affay

Providencia se somente  
quanto a Angelo, sua  
mulher Amalil, seus  
filhos Leoncio, Venesina  
e Ida.

h. costs  
seim. cor. inf.  
8.429

Lamentáveis - 8.500,00

Uma n.º 8-0-2-á  
Conto - a 9-4-24

  
vide ainda



o pagant restaurant  
a f. d. Lit 6,800  
C. B.



*J. am auto resp. - Sr. O'Leary*

Exm<sup>o</sup>. - Snr. - DR. - DIRECTOR DA DIRECTORIA DE TERRAS  
( SECRETARIA DA AGRICULTURA )

*Po*

PASQUALE ANGELO sua mulher ELVIRA, sua filha MARIA, seu irmão GIUSEPPE e sua cunhada RODIGLIA MARIA com 20 annos, requereram sua restituição de passagem no total de Liras-7.800.00.

Sendo a sua familia constituida de accordo com a lei e tendo o suplicante cumprido toda a exigencia regulamentar, vem pedir se digne V.S. reconsiderar o despacho de 8 de Abril ultimo, mandando restituir ao suplicante a quantia acima, como é de

Justiça

P. DEFERIMENTO

*Progo de Pasquale Antonio  
Pasquale Giuseppe*



*12 - Aug - 88*



Paschoal Angelo tendo vindo  
com sua mulher e um filho, seus  
pais irmãos e cunhada, contractaram  
todos na fazenda da Sr<sup>ta</sup> Condessa  
Lerra Negra.

Requerem restituição das passagens  
que pagou a seu requerimento só  
foi deferido na parte relativa a seus  
pais e aos irmãos, sendo indeferido  
na parte relativa a suas passagens,  
de sua mulher, seu irmão Giuseppe  
e sua cunhada Maria.

Requer agora reconsideração do  
despacho anterior e fede pagamento  
de Liras 7.800.

Tratando-se de uma só família,  
no requerimento foi deferido a  
quantia a restituir será de Liras  
6.800, ou sejam 4 passagens a Liras 1.700.  
Funct. Tenor, 21/5/24

O'Leary  
Jo. Pizarro

Providencia-se.  
L. Costa  
deintorant  
26.5.26.

Providenciado a Contadoria a 30-V-24  
J. Pizarro



Nº 125

30 - Maio

24

Sr. Contador Interino

Solicito vossas providencias no sentido de, pela verba «Immigração», § 32 art. 62 do Orçamento vigente, ser restituída ao immigrante Paschoal Angelo a importancia de liras seis mil e oitocentas (Liras 6.800), correspondente ás despesas feitas com sua passagem e de sua familia, do porto de Genova ao de Santos.

Saúde e Fraternidade

Director Interino.



Recebi da Diretoria de  
Cruas, retts. passaportes, pertencentes  
a Jaspual Angelo e familia, pas-  
saportes estes que estavam no presen-  
te auto.

São Paulo, 26/9/924  
Carlos Luzzatto



*Daos autos - Archivo no*  
Patronato Agricola do Estado de S. Paulo

Carta ..... 2005-25

Autos ..... 448-25

PEDE-SE

1. Indicar em sua resposta a data e os numeros acima.
2. Tratar em cada officio, carta ou telegramma de um só assumpto.
3. Não empregar no endereço nome individual e sim:

Patronato Agricola do Estado de S. Paulo  
S. PAULO

S. PAULO, 25 de Julho de 1925.

Illmo. Sr. Dr. Director de Terras, Colonisação  
e Imigração

CAPITAL.

Levo ao vosso conhecimento que o immigrante Luigi Constazi recebeu no Thezouro do Estado, no dia 24 do corrente mez, a importancia de 3:242\$000 despendida com o seu transporte e o de sua familia do porto de Genova ao de Santos. Com estima e consideração, sou

Attº obrº

*Julio Ludwig*  
ADVOGADO AUXILIAR.